



Euroopa Liidu
Nõukogu

Brüssel, 9. november 2023
(OR. en)

15270/23
ADD 1

POLCOM 265
COMER 135
UD 251
COHOM 216

SAATEMÄRKUSED

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Martine DEPREZ, direktor
Kättesaamise kuupäev:	8. november 2023
Saaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	COM(2023) 689 final - ANNEXES 1 to 11
Teema:	LISAD järgmise dokumendi juurde: KOMISJONI ARUANNE EUROOPA PARLAMENDILE JA NÕUKOGULE ekspordilubade kohta 2022. aastal vastavalt määrusele, mis käsitleb kauplemist teatavate kaupadega, mida on võimalik kasutada surmanuhtluse täideviimiseks, piinamiseks või muuks julmaks, ebainimlikuks või alandavaks kohtlemiseks või karistamiseks

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2023) 689 final - ANNEXES 1 to 11.

Lisatud: COM(2023) 689 final - ANNEXES 1 to 11



Brüssel, 8.11.2023
COM(2023) 689 final

ANNEXES 1 to 11

LISAD

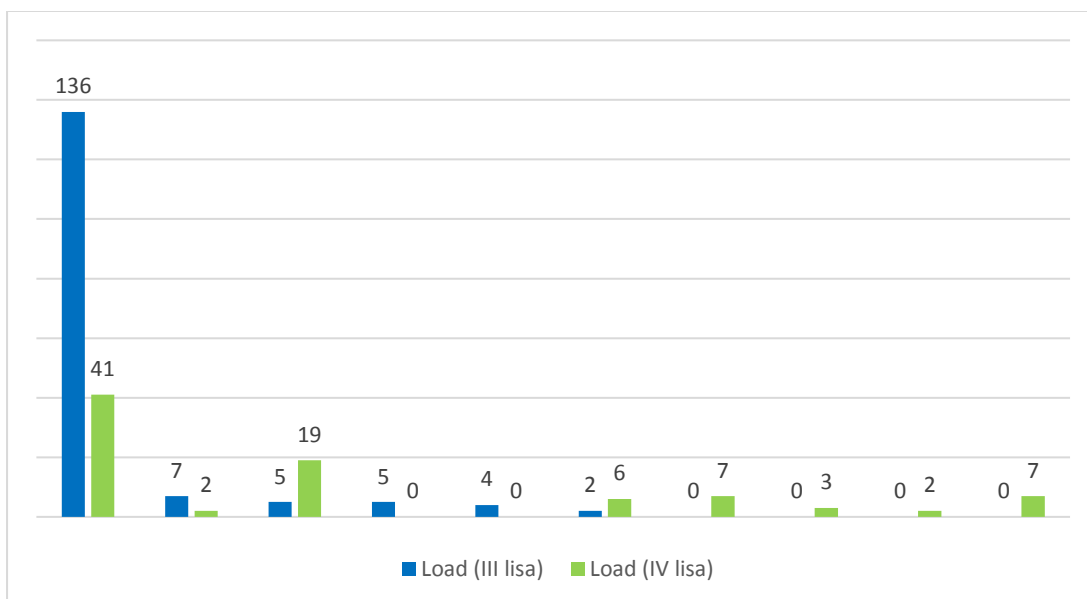
järgmise dokumendi juurde:

KOMISJONI ARUANNE EUROOPA PARLAMENDILE JA NÕUKOGULE

ekspordilubade kohta 2022. aastal vastavalt määrusele, mis käsitleb kauplemist teatavate kaupadega, mida on võimalik kasutada surmanuhtluse täideviimiseks, piinamiseks või muuks julmaks, ebainimlikuks või alandavaks kohtlemiseks või karistamiseks

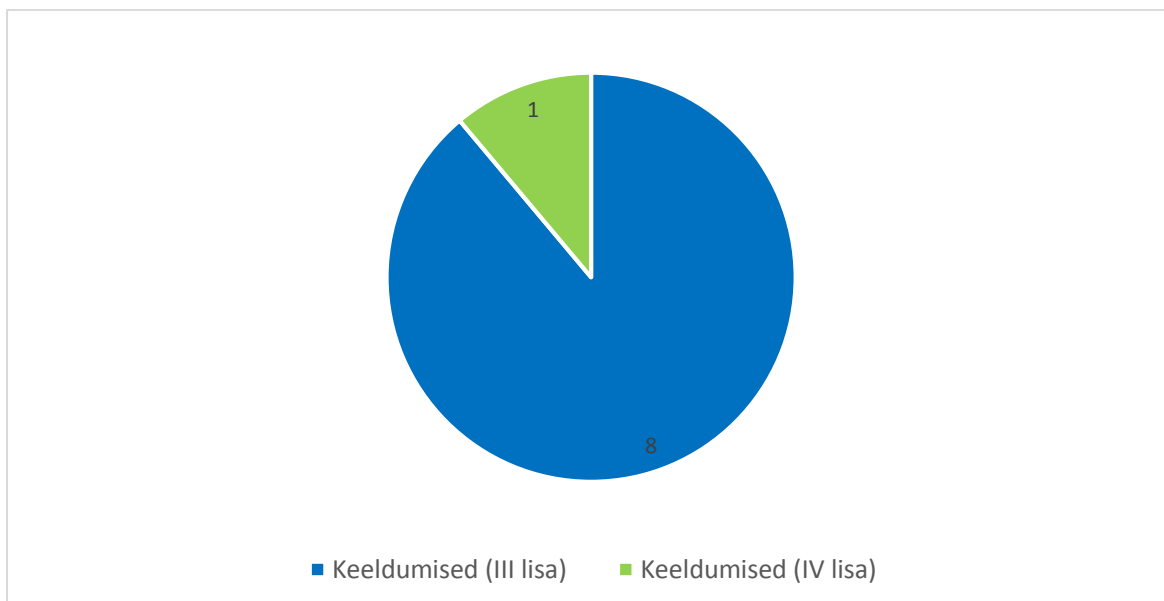
1. lisa

Määruse (EL) 2019/125 artikli 20 lõike 2 kohaselt liikmesriikides antud ja komisjonile teatatud ekspordilubade arv lisa kande järgi



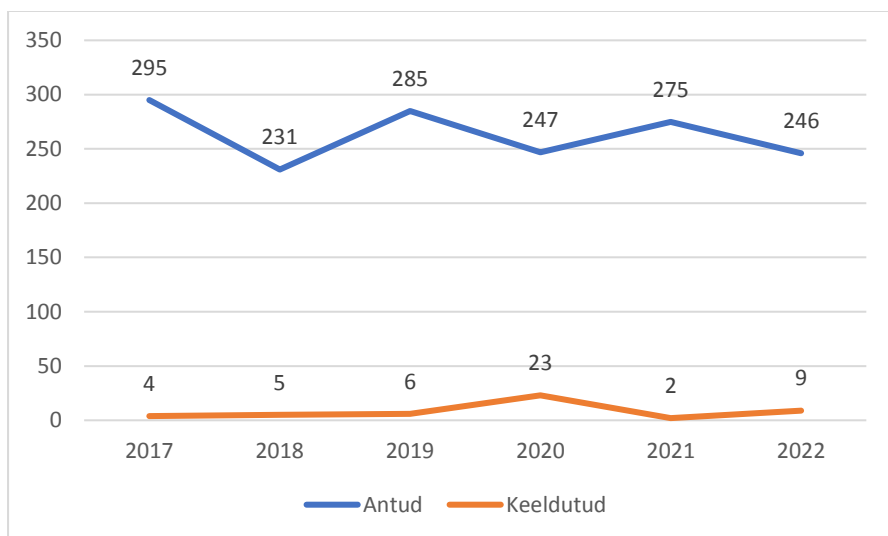
2. lisa

Komisjonile teatatud keeldumiste arv lisa kande järgi



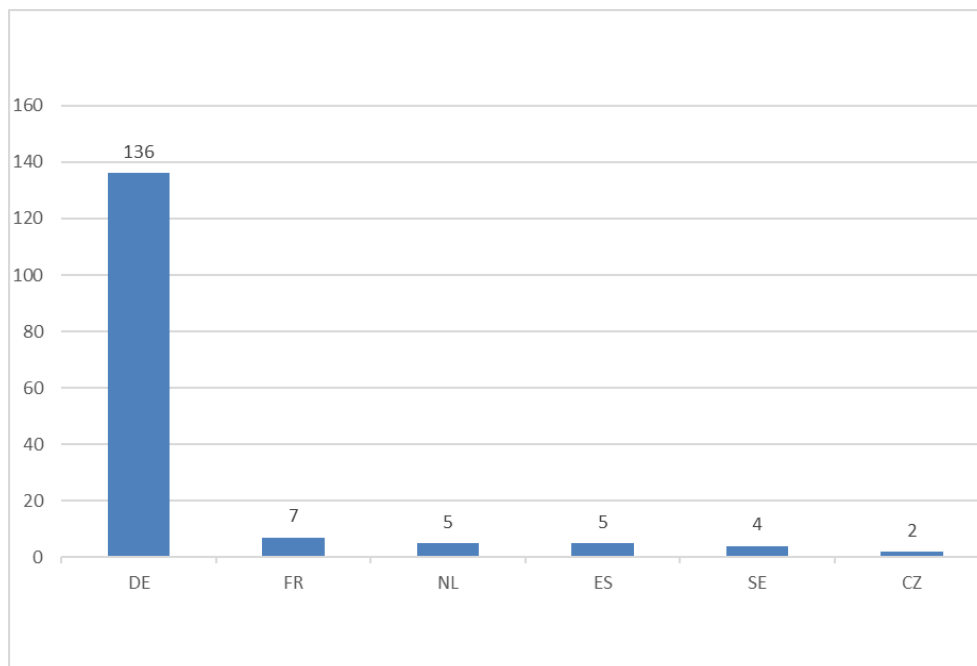
3. lisa

Komisjonile teatatud ning liikmesriikides antud ekspordilubade ja nende andmisest keeldumiste arv ajavahemikul 2017–2022



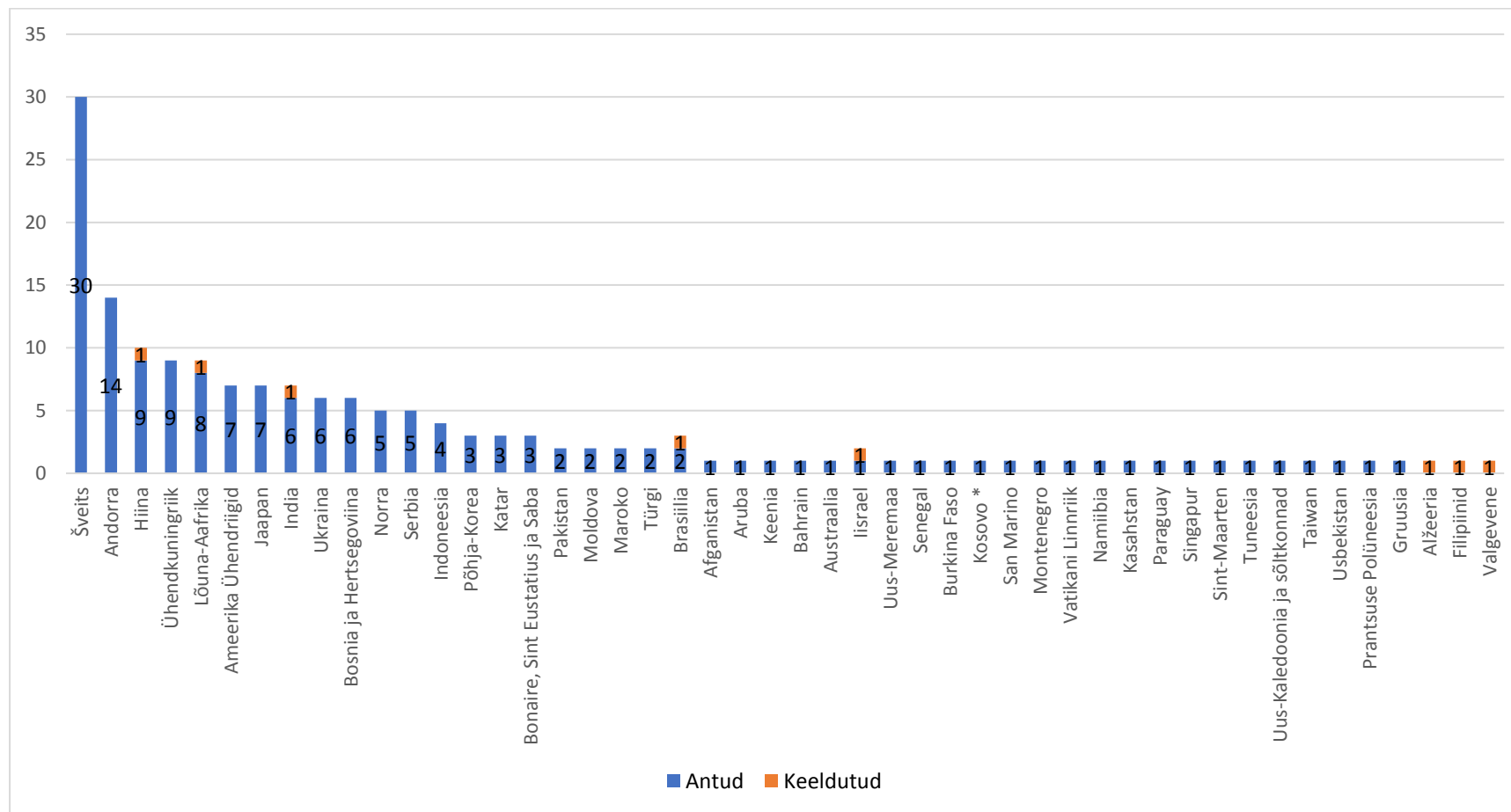
4. lisa

III lisa. Liikmesriikides antud ja komisjonile teatatud ekspordilubade arv



5. lisa

III lisa. Sihtkohad,¹ kuhu ekspordiluba anti või selle andmisest keelduti 2022. aastal

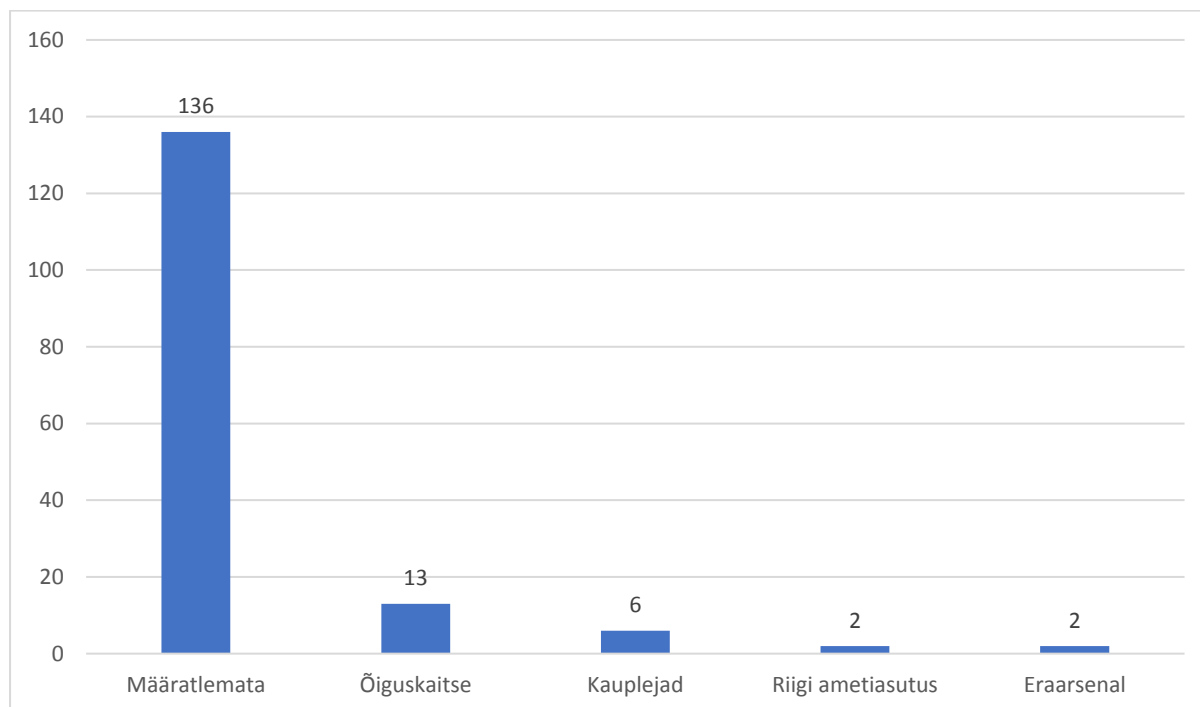


¹ Konkreetse nime kasutamist sihtkohtade loetelus ei tuleks käsitada millegi enamana kui viitena selle nime all tuntud (tolli)territooriumile.

* Kõnealune nimetus ei piira seisukohti staatuse suhtes ning on kooskõlas ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsiooniga 1244/1999 ja Rahvusvahelise Kohtu arvamusega Kosovo iseseisvusdeklaratsiooni kohta.

6. lisa

III lisa. 2022. aastal kolmandatesse riikidesse lubatud ekspordi teatatud lõppkasutus



7. lisa

Ülevaade III lisa nimetatud kaupade teatatud lubatud ekspordist 2022. aastal

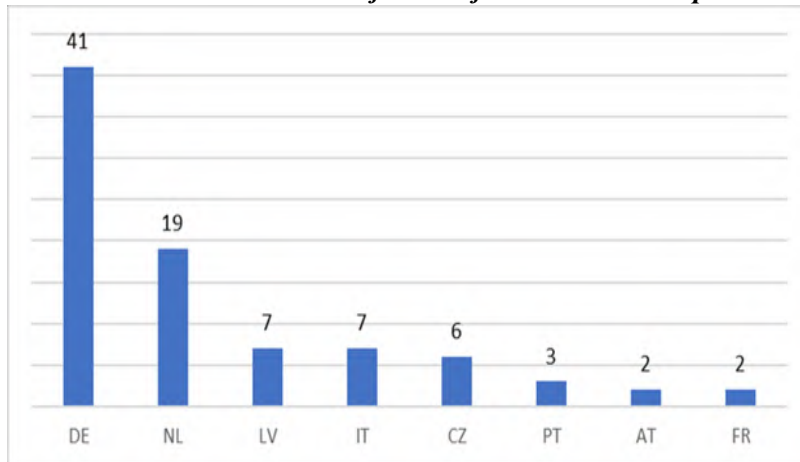
Kood	Kauba kirjeldus – III lisa	Sihtkoht	Pädev asutus
1.1	Ahelad ja rühmaahelad (v.a tavalised käeraud)	Uus-Meremaa	DE
1.2	Üksikud rauad või võrud, mis on varustatud lukustusmehhanismiga ja mille sisemine übermõõt on suurem kui 165 mm	Bahrein, Serbia	CZ
1.2	Ahelad ja rühmaahelad (v.a tavalised käeraud)	Norra	DE
1.3	Ahelad ja rühmaahelad (v.a tavalised käeraud)	Šveits	DE
1.4	Ahelad ja rühmaahelad (v.a tavalised käeraud)	Ameerika Ühendriigid	DE
1.5	Ahelad ja rühmaahelad (v.a tavalised käeraud)	Ühendkuningriik	DE
2.1	Elektrišokinuiad	Andorra	FR
2.1	Elektrišoki noolepüstolid	San Marino	DE
2.1	Elektripüstolid	Norra	SE
2.2	Elektrišokinuiad	Alžeeria	FR
2.2	Elektrišoki noolepüstolid	Vatikani Linnriik	DE

2.2	Komplektid, mis sisaldavad kõiki kaasaskantavate elektrišokirelvade kokkupanekuks vajalikke osi	Katar	ES
2.3	Elektrišoki noolepüstolid	Ameerika Ühendriigid	DE
2.3	Fikseeritud või paigaldatavad elektrišokirelvad, mis mõjuvad laiemas raadiuses ja mida saab kasutada korraga mitmel inimesel	Andorra	ES
3.1	Kaasaskantavad relvad või seadmed, millega doseeritakse või levitatakse tegutsemisvõimetuks muutvat või ärritavat keemilist ainet	Andorra, Afganistan, Bosnia ja Hertsegoviina, Brasiilia, Valgevene, Šveits, Hiina, Gruusia, Iisrael, India, Jaapan, Kosovo*, Moldova, Montenegro, Norra, Prantsuse Polüneesia, Filipiinid, Paraguay, Serbia, Taiwan, Ukraina, Ühendkuningriik, Ameerika Ühendriigid, Lõuna-Aafrika	DE, ES, FR, SE
3.2	Pelargoonhappe vanillüülamiid (PAVA)	Austraalia, Brasiilia, Šveits, Hiina, Indoneesia, India, Jaapan, Põhja-Korea, Kasahstan, Pakistan, Ukraina, Lõuna-Aafrika	DE
3.2	Kaasaskantavad relvad või seadmed, millega doseeritakse või levitatakse tegutsemisvõimetuks muutvat või ärritavat keemilist ainet	Senegal	FR
3.3	Pipragaas (OC)	Aruba, Bonaire, Sint Eustatius ja Saba, Šveits, India, Keenia, Uus-Kaledoonia ja sõltkonnad, Sint Maarten, Tuneesia, Ühendkuningriik	DE, FR, NL
3.3	Kaasaskantavad relvad või seadmed, millega doseeritakse või levitatakse tegutsemisvõimetuks muutvat või ärritavat keemilist ainet	Maroko	FR
3.4	Segud, mis sisaldavad vähemalt 0,3 kaaluprotsenti PAVAt või OCd ja lahustit (pipragaasi pihustid)	Šveits, Hiina, Singapur, Türgi, Ukraina, Ühendkuningriik, Usbekistan	DE
3.4	Pipragaas (OC)	Burkina Faso	FR
3.5	Pipragaas (OC)	Maroko	FR
3.6	Fikseeritud või paigaldatavad seadmed, mida kasutatakse selliste tegutsemisvõimetuks muutvate või ärritavate mõjurite levitamiseks, mis levivad väga kaugele	Šveits	DE

* Kõnealune nimetus ei piira seisukohti staatuse suhtes ning on kooskõlas ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsiooniga 1244/1999 ja Rahvusvahelise Kohtu arvamusega Kosovo iseseisvusdeklaratsiooni kohta.

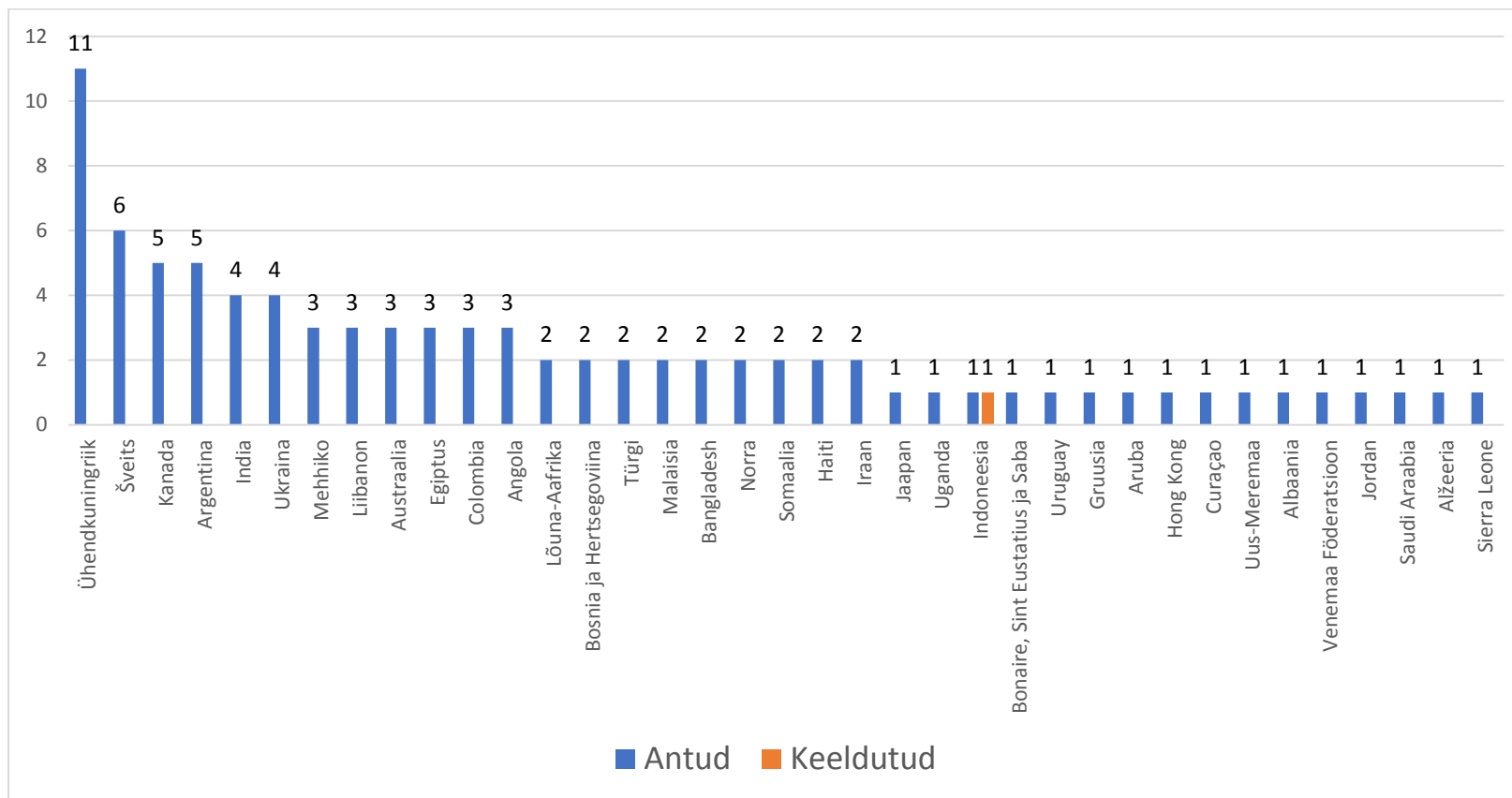
8. lisa

IV lisa. Liikmesriikides antud ja komisjonile teatatud ekspordilubade arv



9. lisa

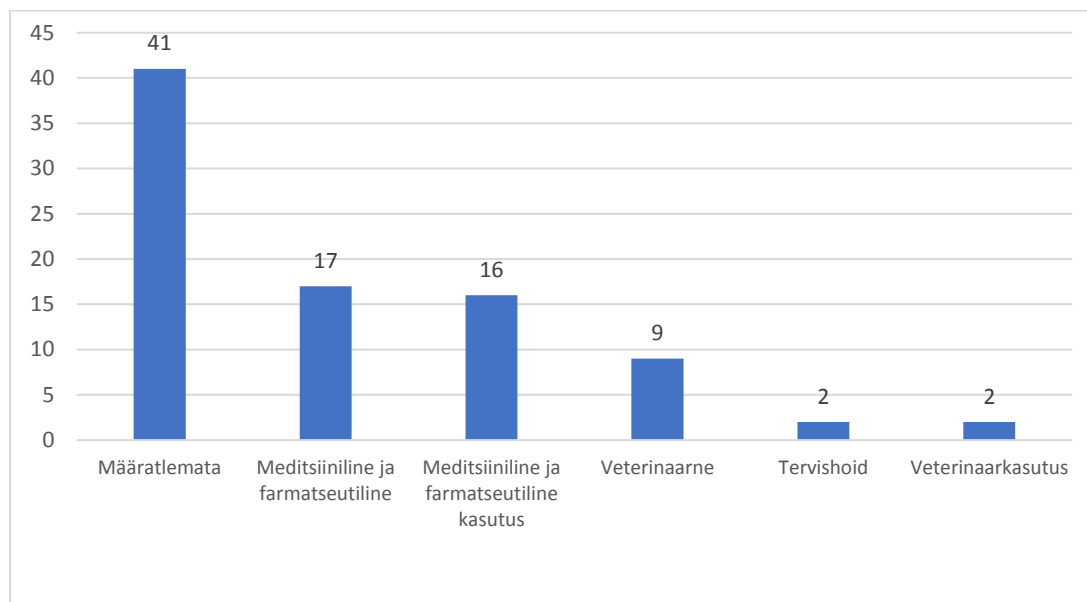
IV lisa. Sihtkohad,² kuhu ekspordiluba anti või selle andmisest keelduti 2022. aastal



² Konkreetse nime kasutamist sihtkohtade loetelus ei tuleks käsitada millegi enamana kui viitena selle nime all tuntud (tolli)territooriumile.

10. lisa

IV lisa. 2022. aastal kolmandatesse riikidesse lubatud ekspordi teatatud lõppkasutus



11. lisa

Ülevaade IV lisa nimetatud kaupade teatatud lubatud ekspordist 2022. aastal

Kood	Kauba kirjeldus – IV lisa	Sihtkoht	Pädev asutus
1.1	d) Pentobarbitaal naatriumsool (CAS 57-33-0)	Austraalia, Aruba, Bonaire, Sint Eustatius ja Saba, Kanada, Šveits, Ühendkuningriik, Hongkong, Malaisia	FR, NL
1.1	g) Tiopentaal (CAS RN 76-75-5)	Angoola	PT
1.1	h) Tiopentaal naatriumsool (CAS RN 71-73-8), tuntud ka kui tiopentoon-naatrium	Albaania, Argentina, Bangladesh, Alžeeria, Gruusia, Haiti, Indoneesia, India, Iraan, Liibanon, Venemaa Föderatsioon, Saudi Araabia, Somaalia, Türgi, Ukraina, Ühendkuningriik, Uruguay	CZ, IT, LV, NL
1.1	Lühi- või kiiretoimelised anesteetikumid (barbituraadid)	Bosnia ja Hertsegoviina	AT
1.1	Määratlemata	Argentina, Austraalia, Kanada, Šveits, Colombia, Egiptus, Indoneesia, Iraan, Jordaania, Jaapan, Mehhiko, Malaisia, Norra, Uus-Meremaa, Sierra Leone, Türgi, Uganda, Ühendkuningriik, Lõuna-Aafrika	DE